

शीपार्टर के हस्ताक्षर
Seafarer's Signature



चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
भारत सरकार

CHANDRAKANT BHAI
TANDEL MEHUL

शीपार्टर का पूरा नाम / Name of Seafarer in full

भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

शी.सी. संख्या / CDC No.

MUM 468829

शिपिंग मास्टर कार्यालय / Shipping Master Office

MUMBAI

जारी करने की तिथि / Date of issue

21/06/2022

उन्मोचन तिथि / Date of birth

05/07/2003

जन्मस्थान / Place of birth

VALSAD GUJARAT

राष्ट्रियता / Nationality

INDIAN

उँचाई (कम) से.मी. / Height in cms

167

आँखों का / बालों का रंग

BROWN

BLACK

आँखों का रंग / Hair

21GM5767

इन्डोस सं. / INDOS No.

MOLE ON RIGHT SIDE

पहचान चिह्न / Identification mark

OF FACE NEAR EYE

भारत सरकार
GOVERNMENT OF INDIA



चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
भारत सरकार
सत्यमेव जयते

यह चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
वाणिज्य पोत परिवहन (चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र) नियम, 2017 के
अधीन जारी किया गया है और 1958 की अन्तर्राष्ट्रीय श्रम संगठन
कन्वेंशन संख्या 108 के अनुरूप है।

This Continuous Discharge Certificate

is issued under Merchant Shipping (Continuous Discharge Certificate)

Rules 2017 and is in conformity with the International

Labour Organisation Convention No. 108 of 1958.

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

जारी करने वाले प्राधिकारी का हस्ताक्षर /

Signature of issuing authority

नाम / Name

पदाभिधान / Designation

मुद्रा / Seal

[Handwritten Signature]



सरकारी कार्यालय
GOVERNMENT
SHIPPING OFFICE
MUMBAI

बिनीष सी वर्मा
BINISH C VARMA
सहा. नाविक पाल
ASST. SHIPPING MASTER

समुद्री यात्रा के व्योरे /

क्रम सं. / Sr. No.	पोत का नाम, शासकीय संख्या, अन्तर्राष्ट्रीय समुद्री संगठन (आईएमओ) संख्या, रजिस्ट्री का पत्तन, कि.वाट † Name of Ship, Official No., International Maritime Organisation (IMO) No., Port of Registry, Kw. †	नियुक्ति की तारीख और स्थान Date and place of Engagement	उन्मोचन की तारीख और स्थान Date and place of Discharge
(1)	M.V. DELPHIS GDANSK HONG KONG CALL SIGN : VROJ5 OFFICIAL NO. : HK-4735 GRT : 25,715 NRT : 7,715 BHP : 11.655KW	27-MAY-23 ALEXANDRIA	26-FEB-2024 BARCELONA
(2)			

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

* इन स्तंभों को नियुक्ति एवं उन्मोचन के समय भरा जाए।
* These columns are to be filled in at the time of Engagement & Discharge.

Details of Voyages

चौकीबर का रैंक / Rank of Seafarer	विदेशगामी यात्राओं/ निकट तटीय यात्रा/ भारतीय तट का वर्णन Description of Voyages Foreign Going / Near Coastal Voyage / Indian Coastal	मुद्रा सहित मास्टर के हस्ताक्षर Signature of Master with seal
OTSM	M.V. DELPHIS GDANSK FG MASTER	(1) (2)

† इंजीनियर की पुस्तिका में किलोवाट दर्शाएं। रेडियो अधिकारी की पुस्तिका में वाणिज्य पोत परिवहन (संकट एवं सुरक्षा रेडियो संचार) नियम, 1995 के अनुसार पोत का सकल टनभार और बेतार श्रेणी दर्शाएं।
† In Engineer's Book insert Kilo Watts. In Radio Officer's Book insert gross tonnage and wireless classification of Ship as per Merchant Shipping (Distress and Safety Radio Communication) Rules, 1995.

कार्यालय उपयोग के लिए स्थान
Space for official use

चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
भारत सरकार



CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

34

सीफायरर का स्थायी पता
PERMANENT ADDRESS OF SEAFARER

NA, NILKANTH STREET

MACHHIWAD AT & PO- KOSAMBA

VALSAD, GUJARAT, 396001

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)

8128731713 चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)

MEHUL123TANDEL@GMAIL.COM

सीफायरर का निकट सम्बन्धी
NEXT OF KIN OF SEAFARER

नाम / Name CHANDRAKANTBHAI LALLUBHAI TANDEL

सम्बन्ध / Relationship FATHER

पता / Address NILKANTH STREET

MACHHIWAD, AT & PO KOSAMBA

VALSAD GUJARAT 396001

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)

8128731713

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)

MEHUL123TANDEL@GMAIL.COM

35